



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC**

**11 Laurier St. / 11 rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Commercial Acquisitions & Fast Track Procurement  
Div/Div des Acquisitions commerciales et achats en  
régime accéléré

11 Laurier St. / 11 rue Laurier

6A2-16, Place du Portage

Phase III

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Contract for Retort Pouches	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-19SP0A/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-19SP0A	<b>Date</b> 2018-09-19
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PD-150-75435	
<b>File No. - N° de dossier</b> pd150.W8486-19SP0A	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-10-23</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Fulham, Veronique	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pd150
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-5332 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

<b>Solicitation No. - N° solicitation</b>	<b>Amd/Amend</b>	<b>Buyer - Id de l'acheteur</b>
<b>W8486-19SP0A/A</b>	<b>02</b>	<b>Pd150</b>
<b>Ration individuelle de combat</b>		

**Cet amendement est soulevé afin de;**

- 1. Répondre aux questions de l'industrie;**
- 2. Modifier Partie 6- Clauses du contrat subséquent, article 6.4 Durée du contrat, sous-article 6.4.2 Date de livraison; et**
- 3. Modifier Annexe A Partie 4- Cédule de production et de livraison**

\*\*\*\*\*

- 1. Répondre aux questions de l'industrie;**

**Question #001 :**

Le calendrier de production et de livraison des produits pour le contrat W8486-19SP0A/A est trop serré. La sollicitation prend fin le 23 octobre et au moment de l'attribution du contrat, il y aura moins de 6 semaines pour commander et produire tous les articles. Le délai moyen pour les matières premières est de 6 à 8 semaines et 12 semaines pour les manches. La date de livraison peut-elle être modifiée au 28 février 2019?

**Réponse #001 :**

.La date de livraison a été modifiée au 28 février 2019.

- 2. Modifier Partie 6- Clauses du contrat subséquent, article 6.4 Durée du contrat, sous-article 6.4.2 Date de livraison;**

Partie 6- Clauses du contrat subséquent, article 6.4 Durée du contrat, sous-article 6.4.2 Date de livraison est modifié comme suit :

**Supprimer :**

- a. Pour la période initiale du contrat, tous les produits alimentaires doivent être livrés au plus tard le 19 décembre 2018.
- b. Si la livraison aura lieu après le 19 décembre, 2018, et la nouvelle date de livraison provoque l'Assembleur d'interrompre une fermeture d'usine, l'entrepreneur est responsable de payer l'Assembleur directement pour tout rappel du personnel en conformité avec le taux de rappel de l'Assembleur.

**Insérer :**

- a. Pour la période initiale du contrat, tous les produits alimentaires doivent être livrés au plus tard le 28 février 2019.
- b. Si la livraison aura lieu après le 28 février 2019, et la nouvelle date de livraison provoque l'Assembleur d'interrompre une fermeture d'usine, l'entrepreneur est responsable de payer l'Assembleur directement pour tout rappel du personnel en conformité avec le taux de rappel de l'Assembleur.

- 3. Modifier Annexe A Partie 4- Cédule de production et de livraison;**

Annexe A Partie 4- Cédule de production et de livraison est modifié comme suit :

<b>Solicitation No. - N° sollicitation</b>	<b>Amd/Amend</b>	<b>Buyer - Id de l'acheteur</b>
<b>W8486-19SP0A/A</b>	<b>02</b>	<b>Pd150</b>
<b>Ration individuelle de combat</b>		

**Supprimer :**

Toutes les livraisons doivent être effectuées au plus tard **le 19 décembre 2018**.

**Insérer :**

Toutes les livraisons doivent être effectuées au plus tard **le 28 février 2019**.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE MEURENT INCHANGÉS.**